

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2007-2008

6 MEI 2008

**Voorstel van resolutie betreffende de problematiek van de geboorte-registratie**

## VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR  
DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN EN  
VOOR DE LANDSVERDEDIGING  
UITGEBRACHT DOOR  
**MEVROUW ZRIHEN**

### 1. Inleiding

De commissie heeft dit voorstel van resolutie besproken tijdens haar vergadering van 6 mei 2008.

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2007-2008

6 MAI 2008

**Proposition de résolution relative à la problématique de l'enregistrement des naissances**

## RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION  
DES RELATIONS EXTÉRIEURES ET  
DE LA DÉFENSE  
PAR  
**MME ZRIHEN**

### 1. Introduction

La commission a examiné la présente proposition de résolution lors de sa réunion du 6 mai 2008.

Samenstelling van de commissie / Composition de la commission :

**Voorzitter/Présidente :** Marleen Temmerman.

**Leden/Membres :**

CD& N-VA Sabine de Bethune, Els Schelfhout, Miet Smet, Elke Tindemans.  
MR Alain Destexhe, Philippe Monfils, François Roelants du Vivier.  
Open VLD Margriet Hermans, Paul Wille.  
Vlaams Belang Jurgen Ceder, Karim Van Overmeire.  
PS Anne-Marie Lizin, Olga Zrihen.  
SP.A-VI. Pro Geert Lambert, Marleen Temmerman.  
CDH Jean-Paul Procureur.  
Écolo Josy Dubié.

**Plaatsvervangers/Suppléants :**

Wouter Beke, Nahima Lanjri, Pol Van Den Driessche, Els Van Hoof, Tony Van Parys.  
Jacques Brotchi, Alain Courtois, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne.  
Nele Lijnen, Martine Taelman, Patrik Vankrunkelsven.  
Anke Van dermeersch, Freddy Van Gaever, Joris Van Hautem.  
Sfia Bouarfa, Joëlle Kapompolé, Philippe Mahoux.  
Bart Martens, Guy Swennen, Myriam Vanlerberghe.  
Anne Delvaux, Marc Elsen.  
José Daras, Isabelle Durant.

*Zie:*

**Stukken van de Senaat:**

4-526 - 2007/2008:

Nr. 1: Voorstel van resolutie van mevrouw Temmerman.  
Nr. 2: Amendementen.

*Voir:*

**Documents du Sénat:**

4-526 - 2007/2008:

Nº 1: Proposition de résolution de Mme Temmerman.  
Nº 2: Amendements.

## **2. Inleidende uiteenzetting door mevrouw Temmerman, indiener van het voorstel van resolutie**

Volgens een aantal verslagen van internationale organisaties zouden een groot aantal kinderen niet geregistreerd worden bij de geboorte. Terwijl in het Westen bijna elke geboorte wordt geregistreerd, geldt dat in Afrika voor slechts één derde van de kinderen.

Het belang van geboorteregistratie mag niet worden onderschat: door de registratie ontstaan immers voor de betrokkenen een groot aantal rechten op politiek, sociaal en economisch vlak.

Daarom wordt in dit voorstel van resolutie aan de Belgische regering gevraagd om er voor te zorgen dat alle geboortes in ons land worden geregistreerd. Daartoe moet de problematiek van de bevallingen in de illegaliteit dringend worden aangepakt.

Tevens wordt aan de regering gevraagd om bij het onderhandelen over samenwerkingsverdragen de problematiek van de geboorteregistratie steeds op de agenda te plaatsen. Ons land moet de partnerlanden van de ontwikkelingssamenwerking bewust maken van de nood aan degelijke geboorteregisters en hen helpen bij de uitbouw ervan.

## **3. Bespreking**

Mevrouw de Bethune steunt het voorstel van resolutie en wijst erop dat de regering trouwens ook aandacht zal besteden aan kinderrechten in het kader van de ontwikkelingssamenwerking.

De heer Roelants du Vivier herinnert eraan dat Plan International, een NGO, duidelijk heeft gemaakt dat de problematiek van de geboorteregistratie in Afrika bijzonder groot is.

Mevrouw de Bethune sluit zich hierbij aan.

Mevrouw Zrihen legt uit dat illegalen die in België de status van vluchteling aanvragen niet weten dat zij verplicht zijn hun kinderen te laten inschrijven. Wanneer die status hun wordt toegekend, worden we geconfronteerd met een paradoxale situatie, omdat die mensen zich er niet altijd rekenschap van geven dat registratie noodzakelijk is.

## **2. Exposé introductif de Mme Temmerman, auteur de la proposition de résolution**

Selon plusieurs rapports dressés par des organisations internationales, un grand nombre d'enfants ne seraient pas enregistrés à la naissance. Si presque toutes les naissances sont enregistrées dans les pays occidentaux, c'est uniquement le cas d'un tiers des naissances en Afrique.

Il ne faut pas sous-estimer l'importance de l'enregistrement des naissances. En effet, en étant enregistré, l'enfant acquiert nombre de droits en matière politique, sociale et économique.

C'est la raison pour laquelle il est demandé au gouvernement belge, dans le cadre de la présente proposition de résolution, de faire en sorte que toutes les naissances soient enregistrées dans notre pays. Il convient à cet effet d'aborder d'urgence la question des accouchements pratiqués dans l'illégalité.

Il est également demandé au gouvernement de toujours inscrire la problématique de l'enregistrement des naissances à l'ordre du jour des négociations sur des traités de coopération. Notre pays doit sensibiliser les pays partenaires de la coopération au développement à la nécessité d'élaborer des registres de naissances dignes de ce nom et les aider à développer pareils registres.

## **3. Discussion**

Mme de Bethune soutient la proposition de résolution et souligne que le gouvernement compte d'ailleurs se pencher sur les droits de l'enfant dans le cadre de la coopération au développement.

M. Roelants du Vivier rappelle que Plan International, une ONG, a bien mis en évidence la problématique très vaste de l'enregistrement des naissances en Afrique.

Mme de Bethune se rallie à ces propos.

Mme Zrihen explique que les personnes en séjour illégal en Belgique, lorsqu'elles demandent le statut de réfugié, ignorent qu'elles doivent faire inscrire leurs enfants. Lorsque le statut leur est accordé, on est confronté à une situation paradoxale parce que ces personnes ne se rendent toujours pas compte de la nécessité de l'enregistrement.

#### **4. Bespreking van de amendementen**

##### **Considerans**

Punt *Ibis* (nieuw)

*Amendement nr. 1*

Mevrouw de Bethune c.s. dienen een amendement in (amendement nr. 1, stuk Senaat, nr. 4-526/2) dat ertoe strekt in de considerans een nieuw punt *Ibis* in te voegen om erop te wijzen dat het gebrek aan geboorteregisters vaak een doelbewuste strategie is om bepaalde minderheden te discrimineren.

Amendement nr. 1 wordt eenparig aangenomen door de 9 aanwezige leden.

##### **Dispositief**

Punt *1bis* (nieuw)

*Amendement nr. 2*

Mevrouw de Bethune c.s. dienen een amendement in (amendement nr. 2, stuk Senaat, nr. 4-526/2) dat ertoe strekt in het dispositief een nieuw punt *1bis* in te voeren waarin wordt aangedrongen om de problematiek van de geboorteregisters ook tijdens internationale onderhandelingen te behandelen.

Amendement nr. 2 wordt eenparig aangenomen door de 9 aanwezige leden.

#### **5. Stemmingen**

Het geamendeerd voorstel van resolutie wordt eenparig aangenomen door de 9 aanwezige leden.

\*  
\* \*

Vertrouwen werd geschenken aan de rapporteur voor het opstellen van dit verslag.

*De rapporteur;*

Olga ZRIHEN.

*De voorzitter;*

Marleen TEMMERMAN.

\*  
\* \*

**Tekst aangenomen door de commissie  
(zie stuk Senaat, nr. 4-526/4 - 2007/2008)**

#### **4. Discussion des amendements**

##### **Considérants**

Point *Ibis* (nouveau)

*Amendement n° 1*

Mme de Bethune et consorts déposent un amendement (amendement n° 1, doc. Sénat, n° 4-526/2) visant à insérer un point *Ibis* dans les considérants, afin de souligner que l'absence de registres de naissances participe souvent d'une stratégie délibérée pour discriminer certaines minorités.

L'amendement n° 1 est adopté à l'unanimité des 9 membres présents.

##### **Dispositif**

Point *1bis* (nouveau)

*Amendement n° 2*

Mme de Bethune et consorts déposent un amendement (amendement n° 2, doc. Sénat, n° 4-526/2) qui tend à insérer, dans le dispositif, un point *Ibis* nouveau invitant le gouvernement à aborder la problématique de l'enregistrement des naissances également lors de négociations internationales.

L'amendement n° 2 est adopté à l'unanimité des 9 membres présents.

#### **5. Votes**

La proposition de résolution amendée est adoptée à l'unanimité des 9 membres présents.

\*  
\* \*

Confiance a été faite à la rapporteuse pour la rédaction du présent rapport.

*La rapporteuse;*

Olga ZRIHEN.

*La présidente;*

Marleen TEMMERMAN.

\*  
\* \*

**Texte adopté par la commission  
(voir doc. Sénat, n° 4-526/4 - 2007/2008)**